

SÉCURITÉ DE SIÈGES DE VOITURE DE BASE

Assurez-vous que tous les passagers sont attachés de la bonne façon lorsque la voiture est en mouvement !

**SAFE
K:DS**
WORLDWIDE™

Tous les enfants doivent utiliser un siège de voiture, un siège d'appoint ou une ceinture de sécurité.

- Mon enfant voyage toujours sur un siège à l'arrière et jamais devant un coussin gonflable.
- Chaque fois que ma voiture est en mouvement, tous les passagers s'attachent à l'aide d'un siège de voiture, d'un siège d'appoint ou d'une ceinture de sécurité convenant à son âge et à sa taille.
- Le siège de voiture de mon enfant comporte toutes ses pièces, étiquettes et consignes, et il n'a jamais été utilisé dans une voiture ayant fait l'objet d'un accident.
- Je suis les consignes applicables à ma voiture et à mon siège de voiture de sorte que mon enfant soit bien attaché.
- Le siège de voiture de mon enfant n'a jamais été utilisé dans une voiture ayant fait l'objet d'un accident.
- Je ne laisse jamais mon enfant seul dans une voiture.



Utilisez notre [Ultimate Car Seat Guide](http://www.safekids.org/ultimate-car-seat-guide) (guide définitif sur les sièges de voiture) en ligne pour obtenir des renseignements sur tous vos besoins en matière de sièges de voiture. www.safekids.org/ultimate-car-seat-guide

Les bébés âgés de moins de deux ans utilisent des sièges de voiture dirigés vers l'arrière

- Mon enfant voyage toujours sur un siège à l'arrière et jamais devant un coussin gonflable.
- Mon enfant prend toujours place sur un siège de voiture conçu pour sa taille et son âge.
- Mon enfant est assis en direction de l'arrière de la voiture dans son siège de voiture.
- Les sangles de harnais sont bien ajustées sur mon enfant, et je ne peux pincer la sangle bouclée au niveau de l'épaule.
- Le siège de voiture de mon enfant est attaché fermement dans la voiture et ne bouge pas de plus d'un pouce (2,54 cm) lorsque je le tire là où la ceinture est bouclée/attachée.
- Mon enfant utilise un siège de voiture dirigé vers l'arrière plus gros jusqu'à ce qu'il dépasse les limites du harnais. Bon nombre de harnais s'emploient jusqu'à 35 lb (15,88 kg), 40 lb (18,14 kg) ou 45 lb (20,41 kg).
- Je ne laisse jamais mon enfant seul dans une voiture.



Les tout-petits et les grands enfants utilisent des sièges de voiture dirigés vers l'avant avec un ancrage supérieur

Si mon enfant est âgé de plus de deux ans ET a dépassé les limites de poids ou de taille du siège dirigé vers l'arrière :

- Mon enfant prend toujours place sur un siège arrière.
- Mon enfant prend toujours place dans un siège de voiture conçu pour sa taille et son âge.
- Les sangles de harnais sont bien ajustées sur mon enfant, et je ne peux pincer la sangle bouclée au niveau de l'épaule.
- Le siège de voiture de mon enfant est attaché fermement dans la voiture et ne bouge pas de plus d'un pouce (2,54 cm) lorsque je le tire sur le trajet de la ceinture. J'utilise l'ancrage supérieur.
- Mon enfant utilise ce siège de voiture jusqu'à ce qu'il dépasse les limites du harnais. Bon nombre de harnais s'emploient jusqu'à 50 lb (22,68 kg) ou plus.



Les enfants plus âgés et plus grands utilisent des sièges d'appoint pourvus de ceintures abdominales et diagonales

Si mon enfant a dépassé la limite de poids ou de taille du siège de voiture dirigé vers l'avant :

- Mon enfant prend toujours place sur un siège arrière.
- Mon enfant prend toujours place sur un siège d'appoint à l'aide d'une ceinture abdominale et diagonale.
- La ceinture abdominale repose au bas de ses hanches et non sur son estomac.
- La ceinture diagonale repose sur l'épaule de mon enfant – non sur son cou, sous son bras ou derrière son dos.
- La ceinture est bien ajustée, plate et confortable sur mon enfant.
- Mon enfant devra peut-être atteindre un âge variant entre 8 et 12 ans avant que la ceinture de sécurité ne lui convienne sans siège d'appoint.



Enfants prêts pour les ceintures de sécurité

Si mon enfant a dépassé les limites du siège d'appoint :

- Mon enfant prend toujours place sur un siège arrière jusqu'à l'âge de 13 ans.
- Mon enfant utilise toujours une ceinture abdominale et diagonale.
- La ceinture abdominale repose au bas des hanches de mon enfant, non sur son estomac.
- La ceinture diagonale repose sur l'épaule de mon enfant – non sur son cou, sous son bras ou derrière son dos.
- Le dos de mon enfant repose fermement contre l'arrière du siège du véhicule, ses genoux plient au bord avant du siège du véhicule et il peut s'asseoir ainsi aussi longtemps que le véhicule est en mouvement.
- La ceinture est bien ajustée, plate et confortable sur mon enfant. Si la ceinture ne lui convient pas, mon enfant doit utiliser un siège d'appoint.



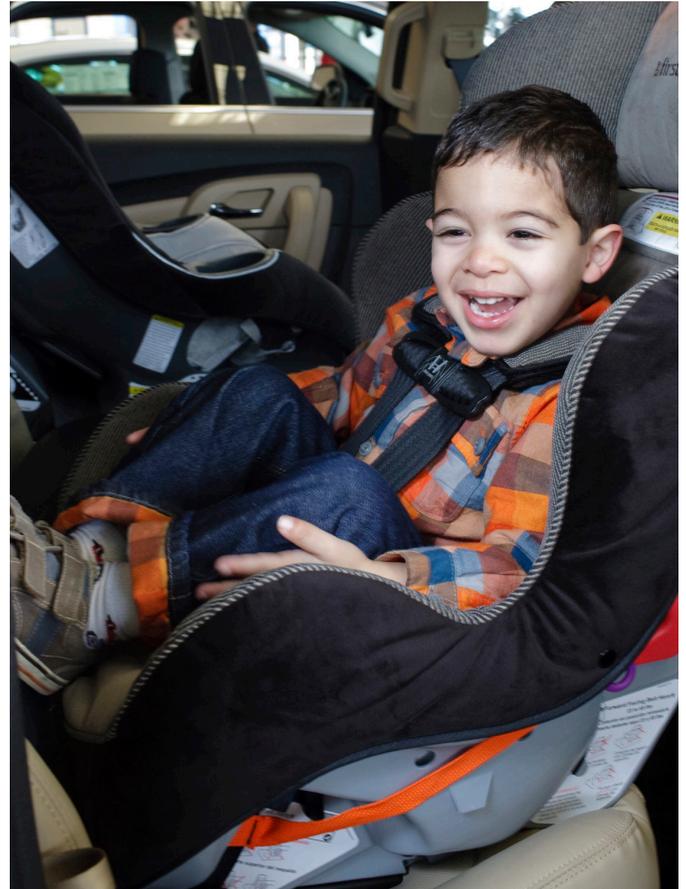
BASIC CAR SEAT SAFETY

Be sure to buckle up the right way on every ride!

**SAFE
KIDS**
WORLDWIDE™

All children must use a car seat, booster seat or seat belt.

- My child always rides in a back seat and never in front of an airbag.
- Everyone in my car buckles up on every ride using the right car seat, booster seat or seat belt for each person's age and size.
- My child's car seat has all of its parts, labels and instructions and has never been in a crash.
- I follow the instructions for my car and my car seat so that my child is buckled in right and tight.
- My child's car seat has never been in a crash.
- I never leave my child alone in a car.



Use our online [Ultimate Car Seat Guide](http://www.safekids.org/ultimate-car-seat-guide) for information on all your car seat needs.
www.safekids.org/ultimate-car-seat-guide

Babies under 2 use rear-facing car seats

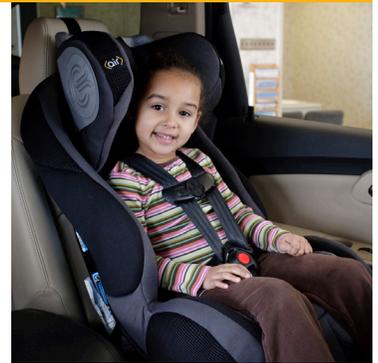
- My child always rides in a back seat and never in front of an air bag.
- My child always rides in a car seat made for his or her size and age.
- My child sits facing the back of the car in his or her car seat.
- The harness straps are snug on my child, and I can't pinch the buckled strap at the shoulder.
- My child's car seat is buckled tightly in the car and doesn't move more than one inch when I pull it where the seatbelt is buckled/attached.
- My child uses a bigger rear-facing car seat until he or she outgrows the harness. Many harnesses go to 35, 40 or 45 pounds.
- I never leave my child alone in a car.



Toddlers and big kids use forward-facing car seats with a top tether

If my child is over age 2 AND has outgrown the weight or height limits for the rear-facing seat:

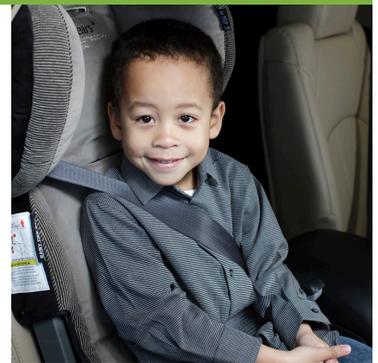
- My child always rides in a back seat.
- My child always rides in a car seat made for his or her size and age.
- The harness straps are snug on my child, and I can't pinch the buckled strap at the shoulder.
- My child's car seat is buckled tightly in the car and doesn't move more than one inch when I pull it at the belt path. I use the top tether.
- My child uses this car seat until he or she outgrows the harness. Many harnesses go to 50 pounds or more.



Older, bigger kids use booster seats with lap and shoulder seat belts

If my child has outgrown the weight or height limit of the forward-facing car seat:

- My child always rides in a back seat.
- My child always rides on a booster seat using a lap and shoulder seat belt.
- The lap belt sits low on his or her hips, not the stomach.
- The shoulder belt is on my child's shoulder – not on the neck, under the arm or behind the back.
- The seat belt is snug, flat and comfortable on my child.
- My child may be between 8-12 years of age before the seat belt fits without a booster.



Kids ready for seat belts

If my child has outgrown the booster seat:

- My child always rides in a back seat until age 13.
- My child always uses a lap and shoulder seat belt.
- The lap belt sits low on my child's hips, not the stomach.
- The shoulder belt is on my child's shoulder – not on the neck, under the arm or behind the back.
- My child's back is firmly against the vehicle seat back, his or her knees bend at the front edge of the vehicle seat, and he or she can sit this way for the whole ride.
- The seat belt is snug, flat and comfortable on my child. If the seat belt does not fit right, my child must use a booster seat.

